

IZJAVA O NERAZKRIVANJU INFORMACIJ

katero

Družbi za upravljanje terjatev bank d.d, Davčna ulica 1, 1000 Ljubljana, matična številka: 6339620000, ID št. za DDV: SI 41251482
("DUTB")

podaja

_____, _____, _____,
matična številka./EMŠO: _____, davčna številka / ID številka za DDV: _____

("Prejemna stranka"),

ki jo zastopa _____

UVOD

Prejemna stranka želi, da ji DUTB posreduje določene informacije, za katere se Prejemna stranka zaveže, da jih bo uporabljala zgolj za namen sprejema odločitve o podaji zavezujoče ponudbe za nakup in/ali sklenitve pravnega posla v zvezi s terjatvami DUTB do dolžnika TERRA - R.B. trgovsko podjetje, d.o.o., Matična številka: 5832667000 (v nadaljevanju: »Družba«) skladno z;

Javnim razpisom za zbiranje zavezujočih ponudb za odkup terjatev do družbe TERRA - R.B. d.o.o. z dne 09.05. 2022

ZAUPNA INFORMACIJA

1. člen

"Zaupne informacije" v tej izjavi pomenijo:

- informacije, znanje ali podatke, ki so komercialne, intelektualne, tehnične, znanstvene, finančne ali industrijske narave, nad katerimi ima DUTB lastništvo, posest ali pravno dolžnost varovanja in / ali se nanašajo na Družbo. Brez posploševanja prej omenjenega, zaščiteni podatki med drugim vsebujejo (vendar niso omejeni le na) tehnične podatke, know how, osnutke, skice, slike, specifikacije, standarde, navodila za uporabo, konstrukcije, poročila, obrazce, procese, informacije o raziskavah in razvoju, sezname, patente, zaščitne znake, poslovne skrivnosti, računalniške programe, programsko opremo, zbirke podatkov, lastne proizvode in dokumentacijo programske opreme;
- zaupni poslovni podatki, ki vsebujejo informacije, znanje, podatke finančne, cenovne ali marketinške narave, podatke o strankah, dobaviteljih, dolžnikih in posojilodajalcih Družbe, ki se nanašajo na poslovne operacije DUTB in / ali se nanašajo na Družbo;
- zaupni podatki, kot jih opredeljuje Zakon o ukrepih RS za krepitev stabilnosti bank (Uradni list RS, št. 105/12 z nadaljnjimi spremembami);
- osebni podatki, kot jih opredeljujejo predpisi, ki urejajo varstvo osebnih podatkov;
- informacije, ki imajo naravo poslovne skrivnosti oziroma zaščitenih podatkov, materializirani v obliki dokumentov, promocijskega in predstavitvenega materiala, opreme ter pilotnih projektov in nematerializirani, kadar so predstavljeni ustno in za katere je očitno, da bi nastala občutna škoda, če bi zanje izvedela nepooblaščen oseba v nasprotju z določili te izjave;
- ta izjava.

Kot Zaupne informacije veljajo tudi vsi dokumenti, ki jih Prejemna stranka pripravi na podlagi takih informacij, ali ki vsebujejo oziroma so popolnoma ali delno pripravljene na podlagi takih informacij.

Vse Zaupne informacije so last DUTB, kar ji Prejemna stranka priznava. Prejemni stranki posredovanje teh informacij, v kolikor ni v tem Dogovoru izrecno drugače določeno, ne podeljuje nobenih pravic (vključno s pravicami intelektualne lastnine) v zvezi s posredovanimi informacijami.

DOLŽNOSTI PREJEMNE STRANKE

2. člen

Prejemna stranka bo Zaupne informacije varovala kot zaupne ter preprečila razkritje katerekoli Zaupne informacije, posredovane s strani DUTB, razen pod pogoji, določenimi v tej izjavi.

Prejemna stranka bo hranila Zaupne informacije po enakih standardih varstva informacij, ki jih uporablja za varovanje lastnih zaupnih informacij, vendar najmanj po standardih, ki se v danih okoliščinah štejejo za primerne.

Prejemna stranka brez izrecnega predhodnega pisnega soglasja Posredovalne stranke ne bo uporabila, izrabila ali na kakršenkoli drug način uporabila posredovanih Zaupnih informacij, razen za uresničevanje namena opredeljenega v uvodu.

RAZKRITJE ZAUPNIH INFORMACIJ

3. člen

Prejemni stranki je dovoljeno posredovati Zaupne informacije svojim zaposlenim ter zaposlenim v hčerinskem oziroma povezanem podjetju. Zaposlenim se smejo posredovati le tiste informacije, ki jih le-ti potrebujejo pri svojem delu. Vsi zaposleni morajo biti seznanjeni s to izjavo ter dejstvom, da jih le-ta ravno tako zavezuje.

Prejemna stranka lahko Zaupne informacije posreduje tudi svojim profesionalnim svetovalcem, agentom in drugim svetovalcem, pod pogojem, da se ti seznanijo z vsebino te izjave in izjavijo, da bodo varovali zaupnosti pod enakimi pogoji, kot so ti, ki so vsebovani v tej izjavi. Prejemna stranka Zaupnih informacij ne bo posredovala drugim osebam, če to ni izrecno navedeno v tej izjavi. V izogib dvoma Prejemna stranka izjavlja, da je Prejemna stranka nasproti DUTB v celoti odgovorna za škodo, ki bi DUTB, upošteva določila te izjave, nastala zaradi ravnanja tretjih oseb, ki delujejo v sferi Prejemne stranke, pri čemer se šteje, da je Prejemna stranka kršila določila te izjave, če je kršitev nastala s strani tretjih oseb, ki delujejo v sferi Prejemne stranke.

VRNITEV OZIROMA UNIČENJE ZAUPNIH INFORMACIJ

4. člen

DUTB lahko kadarkoli pisno zahteva vrnitev katerekoli posredovane Zaupne informacije v skladu s pogoji te izjave in tudi vse eventualne kopije, skupaj s pisno izjavo Prejemne stranke, da le-ta ni zavestno zadržala v svoji lasti ali pod svojim nadzorom (posrednim ali neposrednim) kakršnekoli Zaupne informacije ali kopije le-te. Prejemna stranka bo svojo obveznost vrnitve Zaupnih informacij izpolnila v 7 (sedmih) dneh od prejema take zahteve.

Del Zaupnih informacij, ki ga sestavljajo le analize, preglednice, študije ali drugi dokumenti, pripravljeni za Prejemno stranko in ki jih ta v skladu s to izjavo ne vrne DUTB, bo na njeno zahtevo uničen, kar bo Prejemna stranka pisno potrdila.

IZKLJUČENE INFORMACIJE

5. člen

Obveznosti določene s to izjavo se ne nanašajo na Zaupne informacije, ki:

- a) jih je Prejemna stranka **že posedovala** še preden jih je prejela s strani DUTB. V primeru dvoma se šteje, da je Zaupno informacijo Prejemna stranka prejela od DUTB, razen če Prejemna stranka ne izkaže drugače;
- b) so ali postanejo **javne** iz drugega razloga, kot pa zaradi kršenja te izjave;
- c) so posredovane s strani Prejemne stranke na zahtevo pristojnega **sodišča** ali drugega državnega organa. V teh primerih mora Prejemna stranka, v obsegu, kot je to dopustno v skladu z veljavno zakonodajo, obvestiti DUTB pred posredovanjem teh informacij, tako da lahko DUTB sprejme vse potrebne ukrepe za ustrezno zaščito svojih pravic v zvezi z zahtevanimi Zaupnimi informacijami. Prejemna stranka mora v vsakem primeru posredovati državnim organom le tisti del Zaupnih informacij, za katere je zahtevano z zakonom, da se posredujejo, in se mora potruditi po svojih najboljših močeh, da bo pridobila od prejemnika informacij izjavo o varovanju poslovne skrivnosti ali drugo ustrezno zagotovilo, da se bo s posredovanimi informacijami ravnalo zaupno;
- d) jih Prejemna stranka na podlagi **pismenega pooblastila** DUTB lahko posreduje tretji osebi.

POTRĐITVE IN JAMSTVA

6. člen

Prejemna stranka potrjuje in jamči DUTB, da je ustanovljena in deluje skladno z veljavnimi predpisi v državi, v kateri je ustanovljena ter potrjuje, da pravno veljavno podpisuje to izjavo in da bo izvedla vse potrebne aktivnosti, povezane z njenim uresničevanjem.

ODŠKODNINSKA ODGOVORNOST

7. člen

Prejemna stranka se zaveže informacije, ki jih pridobi na podlagi te izjave, varovati kot dober gospodar. Objava oziroma razkritje Zaupnih informacij tretji osebi ali nepooblaščenim zaposlenim Prejemne stranke pomeni vsak prenos informacij, njihova distribucija oziroma objava ter vsaka druga oblika prenosa informacij, ki so predmet te izjave.

Prejemna stranka izrecno soglaša, da je, v primeru kršitve te izjave, predvsem pa, če prekrši načelo varovanja Zaupnih informacij (jih posreduje nepooblaščen tretji fizični ali pravni osebi ali pa ji omogoči, da se na kakršen koli drug način seznanijo z njimi), Prejemna stranka dolžna plačati DUTB pogodbeno kazen v znesku **30.000 EUR**.

Prejemna stranka izrecno soglaša, da je v primeru kršitve te izjave dolžna plačati pogodbeno kazen iz prejšnjega odstavka tega člena kot škodo, ki je nastala DUTB iz prej navedenih razlogov. V primeru, da dejanska škoda presega višino dogovorjene pogodbene kazni, je Prejemna stranka dolžna DUTB povrniti (poleg pogodbene kazni) še višjo odškodnino za dejansko nastalo škodo.

DUTB v primeru drugega in tretjega odstavka tega člena izstavi zahtevek za plačilo pogodbene kazni ali obračun morebitne višje škode, Prejemna stranka pa se obvezuje, da bo pogodbeno kazen in morebitno višjo nastalo škodo plačala v roku **15 dni** od izstavitve zahtevka ali obračuna.

SPOROČILA

8. člen

Vsa sporočila, zahteve ali druga komunikacija, ki se nanaša na to izjavo, morajo biti s strani Prejemne stranke posredovana po e-pošti kontaktni osebi DUTB.

Kontaktna oseba na strani DUTB je Ana Gorišek, e-mail: ana.gorisek@dutb.eu.

UPORABA PRAVA IN PRISTOJNO SODIŠČE

9. člen

Za presojo vseh določb te izjave se uporablja pravo Republike Slovenije, vse spore iz te izjave pa rešuje stvarno pristojno sodišče v Ljubljani.

VELJAVNOST IN PREŽIVETJE OBVEZNOSTI

10. člen

Ta izjava stopi v veljavo z dnem podpisa Prejemne stranke in velja za nedoločen čas.

Prejemna stranka ne more enostransko brez soglasja DUTB preklicati te izjave. Ne glede na morebiten preklic ali prenehanje veljavnosti te izjave iz kateregakoli razloga, ostane Prejemna stranka zavezana v skladu z določili te izjave.

_____, dne _____

Prejemna stranka:
